

Statusy plików

Lista plików zawiera wszystkie pliki z zasobami do tłumaczenia znajdujące się w danym katalogu (projekcie) i jego podkatalogach wraz z ich statusami. Postęp pracy nad tłumaczeniem zasobów otwartej (pod)gałęzi wyrażony jest wartością procentową wyświetlaną nad listą plików przy nazwie ścieżki aktualnie tłumaczonego katalogu. W nawiasach obok nazw statusów prezentowana jest liczba nieprzetłumaczonych fraz. W tym miejscu znajdują się także statystyki dotyczące całkowitej liczby nieprzetłumaczonych znaków/słów/fraz oraz stron w stosunku do całości załadowanych zasobów. Statystyki dla poszczególnych plików są prezentowane na liście, w kolumnach *Znaki*, *Słowa*, *Frazy* oraz *Strony*.

Wskazówka

Według domyślnych ustawień programu 1 strona to 1800 znaków. Wartość tę można zmienić poprzez wstawienie pożądanej liczby w parametrze `<add key="CharactersPerPage" value="1800" />` w pliku *Comarch.Translator.exe.Config*.

W aplikacji prezentowane są następujące statusy zasobów tłumaczonej aplikacji:

- **Pusty** – kolor jasnoniebieski, wskazuje na brak fraz do tłumaczenia
- **Nieprzetłumaczone** – kolor czerwony, wskazuje na brak tłumaczeń dla języka docelowego lub brak plików w projekcie dla wybranego języka docelowego
- **Zmodyfikowany** – kolor ciemnoniebieski, oznacza, że niektóre frazy oryginalne zostały zmodyfikowane, tzn. co najmniej otwarte do edycji
- **Aktualne** – kolor zielony oznacza, że wszystkie frazy zostały przetłumaczone na język docelowy
- **Brak dostępu** – kolor szary, wskazuje, że istnieją pliki, do których nie udało się uzyskać dostępu
- **Ignorowane** – kolor pomarańczowy, wskazuje, że istnieją pliki, które na drzewie zasobów zostały oznaczone jako

ignorowane lub każdy plik, który znajduje się w katalogu oznaczonym jako ignorowany lub znajdujący się w jego podkatalogach. Frazy pochodzące z pliku o takim statusie nie są brane pod uwagę podczas wyszukiwania fraz w oknie głównym oraz nie są uwzględniane w statystykach dotyczących liczby znaków/słów/fraz/stron w danej ścieżce.

- **Zepsuty** – kolor czarny, wskazuje na pliki o strukturze nierozpoznanej i nieobsługiwanej przez aplikację
- **Do sprawdzenia** – kolor różowy, wskazuje na to, że projekt tłumaczony był z języka innego niż oryginalny i frazy w języku źródłowym wymagają sprawdzenia pod kątem zgodności z frazami w języku oryginalnym

Przykład

Na przykładowej ilustracji poniżej można odczytać następujące informacje:

- Projekt składa się z:
 - 166928 znaków z czego 4212 jest nieprzetłumaczonych
 - 22575 słów z czego 574 jest nieprzetłumaczonych
 - 5456 fraz z czego 142 jest nieprzetłumaczonych
 - 92,74 stron z czego 2,34 jest nieprzetłumaczonych
- Cały projekt jest przetłumaczony w 97,4%
- W projekcie znajduje się 12 pustych podgałęzi, 8 zmodyfikowanych oraz 79 aktualnych

original - Italian

/Altum2/POS2.0/Main - 97,4% (Nieprzetłumaczone: znaki - 4212/166928 | słowa - 574/22575 | frazy - 142/5456 | strony - 2,34/92,74)

| Plik | Stan | Do sprawdzenia | Znaki ^ |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|----------------|---------|
| /Altum2/POS2.0/Main/Comarch.POS.Printing/Properties/Resources | Zmodyfikowany (3) | | 100/ |
| /Altum2/POS2.0/MainMobile/Comarch.mPOS.Android.Synchronization/Resources/values/Strings.xml | Zmodyfikowany (2) | | 58/58 |
| /Altum2/POS2.0/MainMobile/Extensions/mPOS/SwapFilesExtension/Comarch.mPOS.Android.Launcher/Resources/values/Strings.xml | Zmodyfikowany (2) | | 23/23 |
| /Altum2/POS2.0/Main/Comarch.POS.Presentation.Sales/Properties/Resources | Zmodyfikowany (2) | | 214/ |
| /Altum2/POS2.0/MainMobile/Comarch.mPOS.Android/Resources/values/strings.xml | Zmodyfikowany (1) | | 15/5 |
| /Altum2/POS2.0/MainMobile/Comarch.mPOS.Android.Thiriet/Resources/values/Strings.xml | Zmodyfikowany (1) | | 52/5 |
| /Altum2/POS2.0/Main/Comarch.POS.Presentation.EmployeeManagement/Properties/Resources | Zmodyfikowany (1) | | 51/1 |
| /Altum2/POS2.0/Main/Comarch.POS.Presentation.Core.Interfaces/Properties/Resources | Zmodyfikowany (1) | | 7/7 |
| /Altum2/POS2.0/Main/Comarch.POS.Presentation.Core/Properties/Resources | Zmodyfikowany (1) | | 5/27 |
| /Altum2/POS2.0/Main/Comarch.POS.Terminal/Properties/Resources | Zmodyfikowany (1) | | 45/1 |
| /Altum2/POS2.0/MainMobile/Comarch.mPOS.Android.AutoUpdate/Resources/values/Strings.xml | Aktualny | | 0/18 |
| /Altum2/POS2.0/MainMobile/Comarch.mPOS.Android.Core/Resources/values/strings.xml | Aktualny | | 0/22 |
| /Altum2/POS2.0/MainMobile/Comarch.mPOS.Android.Launcher/Resources/values/strings.xml | Aktualny | | 0/23 |
| /Altum2/POS2.0/Main/ClientView/Properties/Resources | Aktualny | | 0/21 |
| /Altum2/POS2.0/Main/Comarch.BOS.Converter/Properties/Resources | Aktualny | | 0/0 |
| /Altum2/POS2.0/Main/Comarch.BOS.DatabaseConverter/Properties/Resources | Aktualny | | 0/14 |
| /Altum2/POS2.0/Main/Comarch.BOS.WindowsService/Properties/Resources | Aktualny | | 0/36 |

Nieprzetłumaczonych (0)
 Pustych (12)
 Zmodyfikowanych (18)
 Aktualnych (79)
 Brak dostępu (0)
 Ignorowanych (0)
 Do sprawdzenia (0)

Znajdź ścieżkę
 Znajdź frazę
 Znajdź autora

Znajdź

Listę plików można filtrować za pomocą opcji dostępnych pod listą, zaznaczając odpowiednie statusy plików, które powinny pojawić się w oknie.